

Verfahren im flexiblen Geltungsbereich / *method in the flexible scope*

Normenbezeichnung / standard	Ersch.- Datum / issue (Jahr-Monat / year-month)	Titel Deutsch	title English
VAH Methode 13	2015-04	Richtlinie für die Prüfung und Bewertung von Hautdesinfektionsmitteln	Guideline for the testing and evaluation of skin disinfectants
VAH Methode 13	2018-04	Hautantiseptik - praxisnaher Versuch mit Probanden	Skin disinfection - practical test with volunteers
DIN EN 1040	2006-03	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung (Basistest) chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of basic bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics - Test method and requirements (phase 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1275	2006-03	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung (Basistest) chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of basic fungicidal or basic yeasticidal activity of chemical disinfectants and antiseptics - Test method and requirements (phase 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1276	2010-01	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1276 Berichtigung 1	2010-11	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1276	2019-11	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1499	2017-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Hygienische Händewaschung - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2/Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Hygienic handwash - Test method and requirements (phase 2/step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1500	2017-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Hygienische Händedesinfektion - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2/Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Hygienic handrub - Test method and requirements (phase 2/step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1650	2013-08	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of fungicidal or yeasticidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 1650	2019-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of fungicidal or yeasticidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements (phase 2, step 1)
DIN EN 1656	2010-03	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in veterinary area - Test method and requirements (phase 2, step 1)
DIN EN 1656 Berichtigung 1	2010-11	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in veterinary area - Test method and requirements (phase 2, step 1)
DIN EN 1656	2019-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area - Test method and requirements (phase 2, step 1)
DIN EN 1657	2016-11	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of fungicidal or yeasticidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area - Test method and requirements (phase 2, step 1)
DIN EN 12791	2005-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Chirurgische Händedesinfektionsmittel - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2/Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Surgical hand disinfection - Test method and requirement (phase 2/step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 12791	2016-06	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Chirurgische Händedesinfektionsmittel - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Surgical hand disinfection - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 12791	2018-01	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Chirurgische Händedesinfektionsmittel - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Surgical hand disinfection - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13610	2003-06	Chemische Desinfektionsmittel - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der viruziden Wirkung gegenüber Bakteriophagen von chemischen Desinfektionsmitteln in den Bereichen Lebensmittel und Industrie - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants - Quantitative suspension test for the evaluation of virucidal activity against bacteriophages of chemical disinfectants used in food and industrial areas - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13623	2010-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung gegen Legionella von chemischen Desinfektionsmitteln für wasserführende Systeme - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity against Legionella of chemical disinfectants for aqueous systems - Test method and requirements (phase 2, step 1)

Verfahren im flexiblen Geltungsbereich / *method in the flexible scope*

Normenbezeichnung / <i>standard</i>	Ersch.- Datum / <i>issue (Jahr-Monat / year-month)</i>	Titel Deutsch	title English
DIN EN 13623	2020-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika – Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung gegen Legionella von chemischen Desinfektionsmitteln für wasserführende Systeme – Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics – Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity against Legionella of chemical disinfectants for aqueous systems – Test method and requirements (phase 2, step 1)
DIN EN 13624	2013-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Prüfung der fungiziden oder levuroziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of fungicidal or yeasticidal activity in the medical area - Test method and requirements (phase2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13624	2022-01	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13624	2022-08	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13697	2002-01	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika Quantitativer Oberflächen-Versuch nicht poröser Oberflächen zur Bestimmung der bakteriziden und/oder fungiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen Prüfverfahren ohne mechanische Behandlung und Anforderungen (Phase 2/Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics – Quantitative non-porous surface test for the evaluation of bactericidal and/or fungicidal activity of chemical disinfectants used in food, industrial, domestic and institutional areas – Test method and requirements without mechanical action (phase 2/step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13697	2015-06	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächen-Versuch nicht poröser Oberflächen zur Bestimmung der bakteriziden und/oder fungiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen ohne mechanische Behandlung (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative non-porous surface test for the evaluation of bactericidal and/or fungicidal activity of chemical disinfectants used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements without mechanical action (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13697	2019-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächen-Versuch zur Bestimmung der bakteriziden und/oder fungiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel auf nicht porösen Oberflächen in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen ohne mechanische Behandlung (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative non-porous surface test for the evaluation of bactericidal and/or fungicidal activity of chemical disinfectants used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements without mechanical action (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13697 Entwurf	2022-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächen-Versuch zur Bestimmung der bakteriziden und/oder fungiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel auf nicht porösen Oberflächen in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen ohne mechanische Behandlung (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative non-porous surface test for the evaluation of bactericidal and/or fungicidal activity of chemical disinfectants used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements without mechanical action (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13697	2024-01	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächen-Versuch zur Bestimmung der bakteriziden und levuroziden und/oder fungiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel auf nicht porösen Oberflächen in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen ohne mechanische Behandlung - Prüfverfahren und Anforderungen ohne mechanische Behandlung (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative non-porous surface test for the evaluation of bactericidal and yeasticidal and/or fungicidal activity of chemical disinfectants used in food, industrial, domestic and institutional areas without mechanical action - Test method and requirements without mechanical action (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13704	2018-09	Chemische Desinfektionsmittel - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der sporiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel in den Bereichen Lebensmittel, Industrie, Haushalt und öffentliche Einrichtungen - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants - Quantitative suspension test for the evaluation of sporidial activity of chemical disinfectants used in food, industrial, domestic and institutional areas - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 13727	2015-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity in the medical area - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14204	2013-02	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der mykobakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of mycobactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area - Test method and requirements (phase 2, step 1)
DIN EN 14347	2005-08	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Sporizide Wirkung (Basistest) - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Basic sporidial activity - Test method and requirements (phase 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14348	2005-04	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der mykobakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel im humanmedizinischen Bereich einschließlich der Instrumentendesinfektionsmittel - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of mycobactericidal activity of chemical disinfectants in the medical area including instrument disinfectants - Test methods and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14349	2013-02	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich auf nicht-porösen Oberflächen ohne mechanische Wirkung - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative surface test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area on non-porous surfaces without mechanical action - Test method and requirements (phase 2, step 2)

Verfahren im flexiblen Geltungsbereich / *method in the flexible scope*

Normenbezeichnung / <i>standard</i>	Ersch.- Datum / <i>issue</i> (Jahr-Monat / <i>year-month</i>)	Titel Deutsch	title English
DIN EN 14349 Entwurf	2023-02	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich auf nicht-porösen Oberflächen ohne mechanische Wirkung - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative surface test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area on non-porous surfaces without mechanical action - Test method and requirements (phase 2, step 2)
DIN EN 14476	2015-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der viruziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of virucidal activity in the medical area - Test method and requirements (Phase 2/Step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14476	2019-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der viruziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of virucidal activity in the medical area - Test method and requirements (Phase 2/Step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14476 Entwurf	2024-07	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der viruziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of virucidal activity in the medical area - Test method and requirements (Phase 2/Step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14561	2006-08	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Keimträgerversuch zur Prüfung der bakteriziden Wirkung für Instrumente im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative carrier test for the evaluation of bactericidal activity for instruments used in the medical area - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14562	2006-08	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Keimträgerversuch zur Prüfung der fungiziden oder levuroziden Wirkung für Instrumente im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative carrier test for the evaluation of fungicidal or yeasticidal activity for instruments used in the medical area - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14563	2009-02	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Keimträgerversuch zur Prüfung der mykobakteriziden oder tuberkuloziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel für Instrumente im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative carrier test for the evaluation of mycobactericidal or tuberculocidal activity of chemical disinfectants used for instruments in the medical area - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 14675	2015-06	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der viruziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of virucidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area - Test method and requirements (Phase 2, step 1)
DIN EN 16437	2014-07	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich auf porösen Oberflächen ohne mechanische Wirkung - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative surface test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in veterinary area on porous surfaces without mechanical action - Test method and requirements (phase 2, step 2)
DIN EN 16437	2019-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich auf porösen Oberflächen ohne mechanische Wirkung - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative surface test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in veterinary area on porous surfaces without mechanical action - Test method and requirements (phase 2, step 2)
DIN EN 16438	2014-07	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Bestimmung der fungiziden oder levuroziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich auf nicht-porösen Oberflächen ohne mechanische Wirkung - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative surface test for the evaluation of fungicidal or yeasticidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area on non-porous surfaces without mechanical action - Test method and requirements (phase 2, step 2)
DIN EN 16615	2015-06	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitatives Prüfverfahren zur Bestimmung der bakteriziden und levuroziden Wirkung auf nicht-porösen Oberflächen mit mechanischer Einwirkung mit Hilfe von Tüchern im humanmedizinischen Bereich (4-Felder-Test) - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative test method for the evaluation of bactericidal and yeasticidal activity on non-porous surfaces with mechanical action employing wipes in the medical area (4-field test) - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 16615 Entwurf	2022-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitatives Prüfverfahren zur Bestimmung der bakteriziden und levuroziden und/oder fungiziden und/oder tuberkuloziden und/oder mykobakteriziden Wirkung auf nicht-porösen Oberflächen mit mechanischer Einwirkung mit Hilfe von Tüchern oder Mopps im humanmedizinischen Bereich (4-Felder-Test) - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative test method for the evaluation of bactericidal and yeasticidal and/or fungicidal and/or tuberculocidal and/or mycobactericidal activity on non-porous surfaces with mechanical action employing wipes or mops in the medical area (4-field test) - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 16616	2015-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Chemothermische Wäschedesinfektion - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Chemical-thermal textile disinfection - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 16616	2022-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Chemothermische Wäschedesinfektion - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Chemical-thermal textile disinfection - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 16777	2019-03	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Versuch auf nicht porösen Oberflächen ohne mechanische Einwirkung zur Bestimmung der viruziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative non-porous surface test without mechanical action for the evaluation of virucidal activity of chemical disinfectants used in the medical area - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 17111	2018-12	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Keimträgerversuch zur Prüfung der viruziden Wirkung für Instrumente im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative carrier test for the evaluation of virucidal activity for instruments used in the medical area - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)

Verfahren im flexiblen Geltungsbereich / *method in the flexible scope*

Normenbezeichnung / <i>standard</i>	Ersch.- Datum / <i>issue (Jahr-Monat / year-month)</i>	Titel Deutsch	title English
DIN EN 17122	2020-02	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Bestimmung der viruziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich auf nicht-porösen Oberflächen - Prüfverfahren und Anforderungen - Phase 2, Stufe 2	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative non-porous surface test for the evaluation of virucidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area - Test method and requirements - Phase 2, step 2
DIN EN 17126	2019-02	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der sporiziden Wirkung im humanmedizinischen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of sporidial activity of chemical disinfectants in the medical area - Test method and requirements (phase 2, step 1) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 17272	2020-06	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Verfahren zur luftübertragenen Raumesinfektion durch automatisierte Verfahren - Bestimmung der bakteriziden, mykobakteriziden, sporiziden, fungiziden, levuroziden, viruziden, tuberkuloziden und Phagen-Wirksamkeit (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Methods of airborne room disinfection by automated process - Determination of bactericidal, mycobactericidal, sporidial, fungicidal, yeasticidal, virucidal and phagocidal activities (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 17387	2021-10	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Versuch zur Bestimmung der bakteriziden und levuroziden und/oder fungiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel im humanmedizinischen Bereich auf nicht porösen Oberflächen ohne mechanische Einwirkung - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative test for the evaluation of bactericidal and yeasticidal and/or fungicidal activity of chemical disinfectants in the medical area on non-porous surfaces without mechanical action - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 17422	2022-09	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Beurteilung von Zitzendesinfektionsmittel für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative surface test for the evaluation of teat disinfectants used in the veterinary area - Test method and requirements (phase 2 step 2)
DIN EN 17422 Entwurf	2024-09	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Beurteilung von Zitzendesinfektionsmittel für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative surface test for the evaluation of teat disinfectants used in the veterinary area - Test method and requirements (phase 2 step 2)
DIN EN 17430	2024-05	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Viruzide hygienische Händedesinfektion - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2/ Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Hygienic handrub virucidal - Test method and requirements (phase 2/step 2) (No conformity assessment of medical devices)
DIN EN 17658	2022-11	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Chemische Textildesinfektion für den häuslichen Bereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2)	Chemical disinfectants and antiseptics - Chemical textile disinfection for the domestic area - Test method and requirements (phase 2, step 2)
DIN EN 17735	2023-02	Gewerbliche Spülmaschinen - Hygieneanforderungen und Prüfung	Commercial dishwashing machines - Hygiene requirements and testing
DIN EN 17846	2024-01	Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitatives Prüfverfahren zur Bestimmung der sporiziden Wirkung gegen Clostridioides difficile auf nicht-porösen Oberflächen mit mechanischer Einwirkung mit Hilfe von Tüchern im humanmedizinischen Bereich (4-Felder-Test) - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 2) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative test method for the evaluation of sporidial activity against Clostridioides difficile on non-porous surfaces with mechanical action employing wipes in the medical area (4-field test) - Test method and requirements (phase 2, step 2) (No conformity assessment of medical devices)
ISO 18184	2019-06	Textilien - Bestimmung der antiviralen Aktivität von Textilerzeugnissen	Textiles - Determination of antiviral activity of textile products
DIN EN ISO 20743	2021-10	Textilien - Bestimmung der antibakteriellen Wirksamkeit von textilen Produkten	Textiles - Determination of antibacterial activity of textile products
ISO 21702	2019-05	Messung der antiviralen Aktivität an Kunststoffen und anderen nicht-porösen Oberflächen	Measurement of antiviral activity on plastics and other non-porous surfaces
ISO 22196	2011-08	Messung von antibakterieller Aktivität auf Kunststoff- und anderen porenfreien Oberflächen	Measurement of antibacterial activity on plastics and other non-porous surfaces
ISO 27447	2019-07	Hochleistungskeramik - Bestimmung der antibakteriellen Aktivität von halbleitenden photokatalytischen Werkstoffen	Fine ceramics (advanced ceramics, advanced technical ceramics) - Test method for antibacterial activity of semiconducting photocatalytic materials
DVG Richtlinie, Kapitel IV	21.02.2015	Methoden zur Bestimmung der minimal hemmenden Konzentration (MHK) von chemischen Desinfektionsmitteln und zur Auswahl geeigneter Neutralisierungsmittel	MIC - bactericidal (minimal inhibitory concentration) test and neutraliser test according to DVG
DVG Richtlinie, Kapitel IV	07.11.2017	Methoden zur Bestimmung der minimal hemmenden Konzentration (MHK) von chemischen Desinfektionsmitteln und zur Auswahl geeigneter Neutralisierungsmittel	MIC - bactericidal (minimal inhibitory concentration) test and neutraliser test according to DVG
Leitlinie 3, RKI/DVV	2012	Quantitative Prüfung der viruziden Wirksamkeit chemischer Desinfektionsmittel auf nicht-porösen Oberflächen (Anwendung im Bereich Humanmedizin) (Keine Konformitätsbewertung von Medizinprodukten)	Quantitative suspension test for the evaluation of virucidal activity in the medical area (No conformity assessment of medical devices)
ASTM E645	2018	Standardverfahren für die Bewertung von in Kühlwassersystemen verwendeten Mikrobiziden	Standard Practice for Evaluation of Microbicides Used in Cooling Water Systems
ASTM E2274	2016	Standardtestverfahren zur Bewertung von Wäschereinigungs- und Desinfektionsmitteln	Standard Test Method for Evaluation of Laundry Sanitizers and Disinfectants
ASTM E2406	2016	Standardtestverfahren zur Bewertung von Wäschereinigungs- und Desinfektionsmitteln zur Verwendung in hocheffizienten Waschverfahren	Standard Test Method for Evaluation of Laundry Sanitizers and Disinfectants for Use in High Efficiency Washing Operations
ASTM E2799	2017	Standardtestmethode zum Testen der Wirksamkeit von Desinfektionsmitteln gegen Pseudomonas aeruginosa-Biofilm unter Verwendung des MBEC-Assays	Standard Test Method for Testing Disinfectant Efficacy against Pseudomonas aeruginosa Biofilm using the MBEC Assay
ASTM E2799	2022	Standardtestmethode zum Testen der Wirksamkeit von Desinfektionsmitteln gegen Pseudomonas aeruginosa-Biofilm unter Verwendung des MBEC-Assays	Standard Test Method for Testing Disinfectant Efficacy against Pseudomonas aeruginosa Biofilm using the MBEC Assay
DVG V Spalte 7a/7b	2017-11	Methoden zur Prüfung von chemischen Desinfektionsmitteln für die Tierhaltung	DVG Test Guidelines: Methods of testing chemical disinfectants in the veterinary area
DVG V Spalte 4a/4b	2017-11	Methoden zur Prüfung von chemischen Desinfektionsmitteln für die Tierhaltung	DVG Test Guidelines: Methods of testing chemical disinfectants in the veterinary area
VDI-EE 4300 Blatt 14	2021-09	Messen von Innenraumluftverunreinigungen - Anforderungen an mobile Luftreiniger zur Reduktion der aerosolgebundenen Übertragung von Infektionskrankheiten	Measurement of indoor pollution - Requirements for mobile air purifiers to reduce aerosol-borne transmission of infectious diseases
Hausmethode SOP 09-016	REV001	Validierungsverfahren für antimikrobiell wirkende Materialien, z. B. Waschhandschuhen nach der Hausmethode. Rückgewinnung und Identifizierung spezifischer Keime	Validation procedure for antimicrobial materials Materials, e.g. flannels, according to the house method. Extraction and identification of of specific germs
Hausmethode SOP 02-054 Kapitel Reichweite	REV017	Praxisnaher Versuch zur Bestimmung der bakteriziden, fungiziden, mykobakteriziden oder sporiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika im Bereich der Humanmedizin (Phase 2, Stufe 2)	Practical trial to determine the bactericidal, fungicidal, mycobactericidal or sporidial effect of chemical disinfectants and antiseptics in the field of human medicine (phase 2, stage 2)

NEU!

Verfahren im flexiblen Geltungsbereich / *method in the flexible scope*

Normenbezeichnung / <i>standard</i>	Ersch.- Datum / <i>issue (Jahr-Monat / year-month)</i>	Titel Deutsch	title English
Hausmethode SOP 02-054 Kapitel Reichweite	REV018	Praxisnaher Versuch zur Bestimmung der bakteriziden, fungiziden, mykobakteriziden oder sporiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika im Bereich der Humanmedizin (Phase 2, Stufe 2)	Practical trial to determine the bactericidal, fungicidal, mycobactericidal or sporicidal effect of chemical disinfectants and antiseptics in the field of human medicine (phase 2, stage 2)
Hausmethode SOP 02-054 Kapitel Reichweite	REV019	Praxisnaher Versuch zur Bestimmung der bakteriziden, fungiziden, mykobakteriziden oder sporiziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika im Bereich der Humanmedizin (Phase 2, Stufe 2)	Practical trial to determine the bactericidal, fungicidal, mycobactericidal or sporicidal effect of chemical disinfectants and antiseptics in the field of human medicine (phase 2, stage 2)
Hausmethode SOP 02-063	REV001	Bestimmung chemischer Parameter von Desinfektionsmitteln	Determination of chemical parameters of disinfectants
Hausmethode SOP 05-023	REV001	Bestimmung chemischer Parameter von Desinfektionsmitteln	Determination of chemical parameters of disinfectants
Hausmethode SOP 05-023	REV002	Bestimmung chemischer Parameter von Desinfektionsmitteln	Determination of chemical parameters of disinfectants
Hausmethode SOP 02-204 Kapitel 5	REV009	Quantitative Prüfung der viruziden Wirksamkeit chemischer Desinfektionsmittel auf Oberflächen (Phase 2, Stufe 2), 4-Felder-Test-Viruzidie	Quantitative testing of the virucidal efficacy of chemical disinfectants on surfaces (phase 2, step 2), 4-field test virucidal efficacy
Hausmethode SOP 02-204 Kapitel 5	REV010	Quantitative Prüfung der viruziden Wirksamkeit chemischer Desinfektionsmittel auf Oberflächen (Phase 2, Stufe 2), 4-Felder-Test-Viruzidie	Quantitative testing of the virucidal efficacy of chemical disinfectants on surfaces (phase 2, step 2), 4-field test virucidal efficacy